# ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.



Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю: по Понедѣльникамъ, Середамъ и Пятницамъ.
Цѣна на годовое изданіе . . . . . . 3 руб.
Съ пересылкою по почтѣ . . . . . . 5 „
Съ доставкою на домъ . . . . . . . 4 „
Подписка принимается въ редакціи сихъ Вѣдомостей въ замкѣ.

Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 часовъ утра до 7 часовъ по полудни.
Плата за частныя объявленія:
за строку въ одинъ столбецъ . . 8 коп.
за строку въ два столбца . . . 16 „

Годъ XXXIII.

№ 113. Пятница 4. Октября. 1885.


## Оффиціальная часть.

### Общій отдѣлъ.

Прусскій подданный Карлъ Вальдукатъ объявилъ, что выданный ему въ гор. Ригѣ паспортъ на жительство въ Имперіи отъ 23. Апрѣля 1879 года за № 1993 потерянъ, а потому Лифляндскимъ Губернаторомъ предписывается всѣмъ городскимъ и земскимъ полицейскимъ мѣстамъ представить ему означенный паспортъ, если онъ будетъ найденъ, съ неправильно присвоившимъ же себѣ этотъ паспортъ, предъявителемъ, поступить по закону.

Da der preußische Unterthan Karl Waldukat die Anzeige gemacht hat, daß ihm das in Riga d. d. 23. April 1879 sub Nr. 1993 ertheilte Aufenthaltsbillet abhanden gekommen, so werden sämmtliche Stadt- und Landpolizeibehörden vom Livländischen Gouverneur hierdurch beauftragt, ihm den erwähnten Paß im Auffindungsfalle einzusenden, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren.
Nr. 13045. 3

---

Рижская духовная консисторія объявляетъ, что похищенное въ семъ 1885 году свидѣтельство оной консисторіи отъ 28. Октября 1869 года за № 5516 о правахъ по рожденію причетническаго сына Степана Михайлова Троицкаго слѣдуетъ считать не дѣйствительнымъ и подлежащимъ возвращенію въ консисторію въ случаѣ предъявленія его кѣмъ либо, такъ какъ вмѣсто похищеннаго выдано означенному Троицкому новое свидѣтельство.
№ 4525. 3

---

### Мѣстный отдѣлъ.

Всемилостивѣйше пожалованъ въ 22. день Августа сего года знакъ отличія безпорочной службы за 40 лѣтъ: старшему совѣтнику Лифляндскаго Губернскаго Правленія, дѣйствительному статскому совѣтнику Цвингману, архиваріусу того же Губернскаго Правленія, коллежскому совѣтнику Донбергу, и помощнику дѣлопроизводителя, титулярному совѣтнику Раша.

Dem älteren Regierungsrath, wirklichen Staatsrath v. Zwingmann, dem Archivar der Livländischen Gouvernements-Regierung, Collegien-Assessor v. Dohnberg, und dem Geschäftsführersgehilfen derselben Gouvernements-Regierung, Titulairrath v. Rascha, ist am 22. August c. Allergnädigst das Ehrenzeichen für tadellosen 40jährigen Dienst verliehen worden.
Nr. 5508.

---

Распоряженіемъ начальника Рижскаго телеграфнаго округа, состоявшимся 28. сего Сентября, вольнонаемный телеграфистъ 3. разряда Перновской телеграфной станціи Иванъ Цанъ, зачисленъ симъ же званіемъ въ дѣйствительную государственную службу, съ зачетомъ въ оную времени прослуженнаго по найму съ 16. Мая 1883 г.
№ 5765.

---

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ прусскаго подданнаго рабочаго Фридриха Мамая, 22 лѣтъ, состоящаго подъ слѣдствіемъ за самовольную порубку лѣса, и въ случаѣ отысканія выслать его въ уголовное отдѣленіе упомянутаго Магистрата.

In Folge Unterlegung des Rigaschen Raths wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem wegen Walddefraudation in Untersuchung stehenden, 22 Jahre alten preußischen Unterthan Arbeiter Friedrich Mamai sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle vor die Criminal-Deputation des erwähnten Raths zu sistiren.
Nr. 5352. 1

---

Вслѣдствіе отношенія господина Витебскаго Губернатора Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ содержавшагося въ Лепельскомъ тюремномъ замкѣ арестанта, Лепельскаго мѣщанина еврея Авсея-Шмуйлы Шоломова Зельцбурга, бѣжавшаго 19. Іюля с. г. въ казенной одеждѣ и ручныхъ оковахъ, и въ случаѣ отысканія донести о томъ сему Губернскому Правленію.

In Folge Requisition des Herrn Witebskischen Gouverneurs wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem im Lepelschen Kronsgefängniße internirt gewesenen und am 19. Juli a. c. in Kronskleidern und Handfesseln entsprungenen Arrestanten, Lepelschen Meschtschanin, Ebräer Awsei Schmuila Scholomow Selzburg sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittelungsfalle darüber anher zu berichten.
Nr. 5353. 1

---

Вслѣдствіе отношенія господина Витебскаго Губернатора Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ содержавшихся въ Витебской женской тюрьмѣ арестантокъ Соры Хотемлянской и Соры Шалитъ, бѣжавшихъ изъ тюрьмы 31. Іюля сего года, и въ случаѣ отысканія донести о томъ сему Губернскому Правленію.

Примѣты бѣжавшихъ слѣдующія: Хотемлянской росту малаго, сутоловатая, глаза каріе, лицо смуглое, лѣтъ 30; Шалиной 20 лѣтъ, волосы черные, глаза каріе, носъ большой, лицо продолговатое, сутоловатая.

In Folge Requisition des Herrn Witebskischen Gouverneurs wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach den im Witebskischen weiblichen Gefängniße internirt gewesenen und am 31. Juli c. aus demselben entwichenen Arrestantinnen Sora Chotemljanskaja und Sora Schalin sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittelungsfalle darüber anher zu berichten.

Das Signalement der Entwichenen ist folgendes: die Chotemljanskaja ist klein von Wuchs, von krummer Haltung, ca. 30 Jahre alt, hat braune Augen und bräunliche Gesichtsfarbe; die Schalin ist 20 Jahre alt, von gebückter Haltung, hat schwarze Haare, braune Augen, eine lange Nase und ein längliches Gesicht.
Nr. 5354. 1

---

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ отставнаго рядоваго Апшеронскаго пѣхотнаго полка, мурника Никласа Штраупе, 42 лѣтъ, лютеранскаго исповѣданія, состоящаго подъ слѣдствіемъ за оскорбленіе должностнаго лица, и въ случаѣ отысканія выслать его въ уголовное отдѣленіе упомянутаго Магистрата.

In Folge Unterlegung des Rigaschen Raths wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem wegen Amtsbeleidigung in Untersuchung stehenden, 42 Jahre alten und der lutherischen Confession angehörigen, verabschiedeten Gemeinen des Apscheronskischen Infanterie-Regiments, Maurer Niclas Straupe, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle vor die Criminal-Deputation des erwähnten Raths zu sistiren.
Nr. 5425. 2

---

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ приписаннаго къ Рижскому рабочему окладу Ефима Старомолотова, обрядческаго исповѣданія, 26 лѣтъ, состоящаго подъ слѣдствіемъ за оскорбленіе должностнаго лица и пораненіе и въ случаѣ отысканія выслать его въ уголовное отдѣленіе упомянутаго Магистрата.

In Folge Unterlegung des Rigaschen Raths wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem wegen Amtsbeleidigung resp. Verwundung in Untersuchung stehenden, der altgläubigen Confession angehörigen und 26 Jahre alten Rigaschen Arbeiterokladisten Jefim Staromolotow sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle vor die Criminal-Deputation des erwähnten Raths zu sistiren.
Nr. 5426. 2

---

Вслѣдствіе представленія Перновскаго Ландгерихта Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ приписаннаго къ Садьервскому обществу крестьянина Яна Путса младшаго, около 30 лѣтъ, православнаго исповѣданія, состоящаго подъ слѣдствіемъ за конокрадство, и въ случаѣ отысканія выслать его въ упомянутый Ландгерихтъ.

In Folge Unterlegung des Pernauschen Landgerichts wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands aufgetragen, nach dem wegen Pferdediebstahls in Untersuchung stehenden zur Sadjärwschen Gemeinde verzeichneten Bauern Jaan Puuts jun , welcher ca. 30 Jahre alt und griechisch-orthodoxer Confession ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle an das erwähnte Landgericht auszusenden.
Nr. 5437. 2

---

Вслѣдствіе представленія Дерптскаго Ландгерихта, Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ приписаннаго къ Коккораскому обществу крестьянина Карла Янова Нукка, 22 лѣтъ, состоящаго подъ слѣдствіемъ за конокрадство, и въ случаѣ отысканія выслать его по этапу въ упомянутый Ландгерихтъ.
№ 5547. 3

---

Вслѣдствіе представленія Дерптскаго Орднунгсгерихта Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ запаснаго рядоваго 147 пѣхотнаго Самарскаго полка Юрри Ганса Альберга, уволеннаго на нѣкоторое время этимъ Орднунгсгерихтомъ въ Царско-Сельскій уѣздъ, но по справкамъ тамъ неоказавшагося, и въ случаѣ отысканія выслать его по этапу въ означенный Орднунгсгерихтъ.
№ 5548. 3

---

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ бывшаго студента Рижской политехнической школы приписаннаго къ Рижскому рабочему окладу Якова Вольфа, 27 лѣтъ отъ роду, состоящаго подъ слѣдствіемъ за оскорбленіе дѣйствіемъ городоваго и неприличнаго обращенія съ полицейскимъ чиновникомъ и въ случаѣ отысканія донести о семъ Губернскому Правленію.
№ 5613. 3

---

Vom Rigaschen Ordnungsgerichte werden sämmtliche Polizeiautoritäten Livlands ersucht, nach dem flüchtig gewordenen Arrestanten Fadey Semenow Ignatjew, welcher hierselbst wegen Einbruchsdiebstahls in Untersuchung steht, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittelungsfalle denselben arrestlich anher vorzustellen.

Riga-Ordnungsgericht, den 23. September 1885.
Nr. 11982. 1

---

Von der Rigaschen Kreis-Wehrpflicht-Commission werden desmittelst (in Grundlage der Circulair-Vorschrift des Ministers des Innern vom 11. Mai 1874 Nr. 28) die nachbenannten, im Jahre 1864 gebyrenen Personen, deren Hingehörigkeit aus den Kirchenbüchern nicht zu ersehen und auch den resp. Ortsgeistlichen nicht bekannt gewesen, aufgefordert, zur Vermeidung gesetzlicher Nachtheile das Erforderliche wahrzunehmen:

I. In der Pinkenhofschen Kirche getauften: 1) Martin Schkerste, 2) Johann Eduard Kalning, 3) Jacob Kalning, 4) Johann Georg Garrohs, 5) Jacob Wehgosche-Wikel, 6) Janne Behrsing, 7) Heinrich Gottlieb Leithan, 8) Mikkel Jannsohn, 9) Jacob Lehtsche, 10) Karl Flein Petersohn Buschmann, 11) Martin Wihkel, 12) Janne Gerring, 13) Mikkel Kaupe, 14) Jacob Eduard Mengelsohn, 15) Jacob Zeumak, 16) Martin Pruhse, 17) Peter Dsilne, 18) Jacob Sillepap, 19) Andres Beunasch.

II Der in der Pappendorfschen Kirche getraufte: Robert Emil Johannes Neuland.

III Die in der Katlekalnschen Kirche getauften: 1) Martin Bernhard Ohso-

ling, 2) Martin Theodor Weesul, 3) Friedrich Leopold Klawe, 4) Andreas Leepe, 5) Johann Christoph Lauk, 6) Michael Nicolaus Lauk, 7) Karl Löhbert, 8) Martin Sedlitzky, 9) August Gottfried Kalning, 10) Johann Alexander Skulte, 11) Jacob Ohsol, 12) Eduard Dambrowsky, 13) Johann Plawas gailis, 14) Karl Friedrich Puttning, 15) Friedrich Leonhard Mey, 16) Jacob Heinrich Reeksting, 17) Nicolaus Behrsing, 18) Friedrich Klahwe, 19) Peter Adolph Saukum, 20) Michail Türk, 21) Christian August Bruschinsky, 22) Karl Kampe.

IV. Die in der Kokenhusenschen Kirche getauften: 1) Paul Gustav Koch, 2) Alexander Theodor Brazowsky, 3) Arthur Bernhard Seewald, 4) Hermann Gotthard Landmesser, 5) Rudolph Philipp Reinberg, 6) Alexander Woldemar Holweg, 7) Janne Karl Haken, 8) Oscar Edwin Fuksé.

V. Die in der Uexküllschen Kirche getauften: 1) Franz Hermann Eduard Rudolph Breytung, 2) Otto Amandus Hahn, 3) Andreas Bukewitsch, 4) Alexander Rudolph Kamman.

VI Der in der Koltzenschen rechtgläubigen Kirche getaufte: Andrei Grigorjew Batran. Nr. 1162. 3

Riga, den 25. September 1885.

---

Von der Rigaschen Steuerverwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß der Rigasche Bürgerokladist Carl Ferdinand Wilhelm Minus in Anzeige gebracht hat, daß der ihm vom Rigaschen Rathe am 15. März 1883 sub Nr. 2019 ertheilte Placatpaß abhanden gekommen sei.

In Anlaß dessen werden sämmtliche Polizeibehörden Livlands von dieser Steuerverwaltung ersucht, im Auffindungsfalle den erwähnten Paß ihr einsenden zu wollen, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 10383. 2

Riga, den 20. September 1885.

---

Von der Steuerverwaltung der Stadt Dorpat wird hierdurch bekannt gemacht, daß der Dorpatsche Arbeiterokladist Johann Friedrich Kayso hierselbst angezeigt hat, daß der ihm von dieser Steuerverwaltung am 30. Januar 1885 sub Nr. 163 ertheilte Placatpaß abhanden gekommen sei.

In Anlaß dessen werden sämmtliche Polizeibehörden Livlands von dieser Steuerverwaltung ersucht, im Auffindungsfalle den erwähnten Paß ihr einsenden zu wollen, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 365. 1

Dorpat, den 17. September 1885.

---

Von der Werroschen Kreis-Wehrpflicht-Commission wird desmittelst zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß die Termine für die bevorstehende Einberufung des Jahres 1885 im Werroschen Kreise, wie folgt, festgesetzt worden sind:

für den I. Canton der 11. November,
" " II. " " 6. "
" " III. " " 1. "

und für das Eintreffen der Neuausgehobenen am Sammelpunkte Dorpat der 25. November. Nr. 572. 3

Werro Kreis-Wehrpflicht-Commission, den 27. September 1885.

---

## Прокламы.

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird hiermit bekannt gemacht, daß am 6. September 1885 in öffentlicher Rechtstagssitzung des Raths nachstehende Immobilien aufgetragen worden sind:

1) das im 1. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 996 (nach polizeilicher Eintheilung im 1. Quartier des 2. Stadttheils, resp. im 3. Quartier des St. Petersburger Stadttheils sub Pol.-Nr. 393 an der Architectenstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Edelmann Friedrich von Reinhold;

2) das im 6. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 321 (nach polizeilicher Eintheilung im Patrimonialgebiet der Stadt Riga jenseits der Düna sub Landpol.-Nr. 301 auf der Spilwe belegene, in einem Heuschlage bestehende Immobil sammt Appertinentien — dem Julius Conrad Daniel Taube;

3) das dem Schlockschen Bürger Peter Treidenfeld gehörig gewesene, im 4. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 853 (nach polizeilicher Eintheilung im 2. Quartier des 3. Vorstadttheils auf Schwartzenhof sub Pol.-Nr. 236 an der Bergstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem zur Reserve entlassenen Untermilitaire Carl Bartul und dessen Ehefrau Natalie Bartul geb. Stegmann;

4) das der unverehelichten Anna Jegorowa Mazjuschonok (alias Matjuschonok) gehörig gewesene, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1001 (nach polizeilicher Eintheilung im 2. Quartier des 2. Moskauer Stadttheils sub Pol.-Nr. 166A an der Begräbnißstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Rigaer Hypothekenverein;

5) das von dem dem Schmiedemeister Ludwig Ohrberg gehörigen, im 2. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1116 (nach polizeilicher Eintheilung im 4. Quartier des 1. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 85Q an der St. Petersburger Chaussée) belegenen Immobile abgetheilte, im 2. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1291 (nach polizeilicher Eintheilung im 4. Quartier des 1. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 247 an der St. Petersburger Chaussée) belegene, 2 Loofstellen im Flächenraum enthaltende Immobil sammt Appertinentien — dem Peter Swikle;

6) der dem am 4. März 1882 verstorbenen Alfred Alexander Germann zuständig gewesene, ideelle Antheil an dem der Wittwe Amalie Germann geb. Ernst und deren sämmtlichen Kindern gehörigen, im 1. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 401 (nach polizeilicher Eintheilung im 2. Quartier der St. Petersburger Vorstadt sub Pol.-Nr. 506 an der Nicolaistraße) belegenen Immobile sammt Appertinentien — den sechs Geschwistern defuncti, nämlich Alexander Edgar, Ernst Johann Alexander, Eugen Robert, Maximilian Eduard, Paul Theodor und Victor Theodor Gebrüdern Germann;

7) der dem am 15. April 1883 verstorbenen Victor Theodor Germann zuständig gewesene, ideelle Antheil an dem vorerwähnten Immobile sammt Appertinentien — den fünf Geschwistern defuncti nämlich: Alexander Edgar, Ernst Johann Alexander, Eugen Robert, Maximilian Eduard und Paul Theodor Gebrüdern Germann;

8) das dem Spiegelmacher David Idelsack gehörig gewesene, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 361 (nach polizeilicher Eintheilung im 1. Quartier des 2. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 343 an der Ritterstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem preußischen Unterthan Emil Heinrich Wilhelm Schwahn;

9) das dem Zimmermann Hans Treumann gehörig gewesene, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 268 (nach polizeilicher Eintheilung im 1. Quartier des 2. Moskauer Stadttheils sub Pol.-Nr. 211 an der Säulenstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Kleinhändler Hans Leepe.

Alle Diejenigen, welche gegen diese öffentlichen Aufträge rechtliche Einwendungen zu erheben willens sind, haben dieselben binnen Jahr und Tag, gerechnet vom Tage des Auftrags, bei dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga anzuzeigen, widrigenfalls sie mit ihnen nicht weiter werden gehört werden.

Riga-Rathhaus, den 21. September 1885. Nr. 6476.

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird hiermit bekannt gemacht, daß am 9. September 1885 in öffentlicher Rechtstagssitzung des Raths nachstehende Immobilien aufgetragen worden sind:

1) das im 4. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1324 (nach polizeilicher Eintheilung im 3. Quartier des Mitauer Stadttheils auf Thorensberg sub Pol.-Nr. 173) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Ans Kulbing;

2) das dem Ankerneek Carl Julius Golombiewsky alias Golumbewsky gehörig gewesene, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1877 (nach polizeilicher Eintheilung im 2. Quartier des 2. Moskauer Stadttheils auf Kosenholm an der Friedrichsstraße sub Pol.-Nr. 374) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Kaufmann Andreas Ballod.

Alle Diejenigen, welche gegen diese öffentliche Aufträge rechtliche Einwendungen zu erheben willens sind, haben dieselben binnen Jahr und Tag, gerechnet vom Tage des Auftrags, bei dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga anzuzeigen, widrigenfalls sie mit ihnen nicht weiter werden gehört werden.

Riga-Rathhaus, den 21. September 1885. Nr. 6477.

---

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird hiermit bekannt gemacht, daß am 11. September 1885 in öffentlicher Rechtstagssitzung des Raths nachstehende Immobilien aufgetragen worden sind:

1) das dem Alexander Petrow Ljälin gehörig gewesene, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 797 (nach polizeilicher Eintheilung im 3. Quartier des Moskauer Stadttheils sub Pol.-Nr. 192 an der Romanowkastraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — der Frau Katharina Alexandrowna Morowitsch geb. Ljälin;

2) das dem Alexander Petrow Ljälin gehörig gewesene, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 798 (nach polizeilicher Eintheilung im 3. Quartier des Moskauer Stadttheils sub Pol.-Nr. 191 an der Romanowkastraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Hausbesitzer Nicolai Alexandrowitsch Ljälin;

3) das dem Jaroslawschen Bauer Alexander Petrow Ljälin gehörig gewesene, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1064 (nach polizeilicher Eintheilung im 2. Quartier des 1. Moskauer Stadttheils sub Pol.-Nr. 220a an der Romanowkastraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Hausbesitzer Iwan Alexandrowitsch Ljälin zur Hälfte, der Frau Agrafena Alexandrowna Kalizewitsch geb. Ljälin und der Frau Olga Alexandrowna Jurlow geb. Ljälin aber zu je einem Viertel;

4) das dem Schneider Isaak Peisack Wolpart gehörig gewesene, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 228 (nach polizeilicher Eintheilung im 1. Quartier des 2. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 238 an der Schmiedestraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — der unverehelichten Wera Pochaschewitz;

5) die dem Itzig Meyerow Tuw gehörig gewesenen Besitzlichkeiten und zwar: a. das im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 112 (nach polizeilicher Eintheilung im 1. Quartier der Moskauer Vorstadt sub Pol.-Nr. 127, resp. im 1. Quartier des 1. Moskauer Stadttheils sub Pol.-Nr. 111 an der großen und kleinen Reeperstraße) und b. das im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 122 (nach polizeilicher Eintheilung im 1. Quartier der Moskauer Vorstadt sub Pol.-Nr. 142, respective im 1. Quartier des 1. Moskauer Stadttheils sub Pol.-Nr. 112 an der Reeperstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Kaufmann Heinrich Seelig.

Alle Diejenigen, welche gegen diese öffentliche Aufträge rechtliche Einwendungen zu erheben willens sind, haben dieselben binnen Jahr und Tag, gerechnet vom Tage des Auftrags, bei dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga anzuzeigen, widrigenfalls sie mit ihnen nicht weiter werden gehört werden.

Riga-Rathhaus, den 21. September 1885. Nr. 6478.

---

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird hiermit bekannt gemacht, daß am 13. September 1885 in öffentlicher Rechtstagssitzung des Raths nachstehende Immobilien aufgetragen worden sind:

1) das im 4. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1325 (nach polizeilicher Eintheilung im 3. Quartier des Mitauer Stadttheils auf Thorensberg an der Kirchhofsstraße sub Pol.-Nr. 114) belegene Immobil sammt Appertinentien — der Frau Hofrath Anna Helene Taube geb. Birk;

2) das im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1981 (nach polizeilicher Eintheilung im 1. Quartier des 2. Moskauer Stadttheils sub Pol.-Nr. 502A an der Lagerstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem weiland Peter Kaneep;

3) das dem Klempner Schmerl Löwenberg gehörig gewesene, im 6. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 256 (nach polizeilicher Eintheilung im Patrimonialgebiet der Stadt Riga jenseits der Düna sub Grundzins-Nr. 207 auf Nordeckshof) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Rigaer Hypothekenverein;

4) das dem Schaulenschen Schneider Aron Noachowitsch Schajewitsch gehörig gewesene, im 4. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 831 (nach polizeilicher Eintheilung im 2. Quartier des 3. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 214 an der Bienenstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem zum hiesigen Dienstoklad verzeichneten Fritz Seemel.

Alle Diejenigen, welche gegen diese öffentliche Aufträge rechtliche Einwendungen zu erheben willens sind, haben dieselben binnen Jahr und Tag, gerechnet vom Tage des Auftrags, bei dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga anzuzeigen, widrigenfalls sie mit ihnen nicht weiter werden gehört werden.

Riga-Rathhaus, den 21. September 1885. Nr. 6479.

---

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird hiermit bekannt gemacht, daß am 18. September 1885 in öffentlicher Rechtstagssitzung des Raths nachstehende Testamente publicirt worden sind:

1) die testamentarische Disposition des weil. Ingenieurs Franz Gustav Pignol;

2) das testamentum reciprocum des dimitt. Rathsherrn Eduard Tode und dessen weiland Ehefrau Auguste Tode geb. Wagner;

3) das testamentum reciprocum des weiland Kaufmanns Wassily Petrowitsch Piminow und dessen Ehefrau Anastasja Nicolajewna Piminow geb. Iwanow.

Alle Diejenigen, welche gegen die vorbezeichneten Testamente rechtliche Einwendungen zu erheben willens sind, haben dieselben binnen Jahr und Tag, gerechnet vom Tage der öffentlichen Verlesung, bei dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga anzuzeigen, widrigenfalls sie mit ihnen nicht weiter werden gehört werden.

Riga-Rathhaus, den 21. September 1885. Nr. 6480.

---

Von dem Livländischen Hofgerichte werden auf desfallsiges Ansuchen der angeblichen Nichte des am 26. Juli 1884 verstorbenen unverehelichten Fräuleins Auguste v. Bähr, Marie v. Bähr, alle Diejenigen, welche an den Nachlaß des genannten Fräuleins Auguste v. Bähr als Erben oder Gläubiger Ansprüche oder Forderungen irgend welcher Art formiren zu können ver-

meinen, oberrichterlich hiermit aufgefordert und angewiesen, sich a dato dieses Proclams innerhalb der gesetzlichen Meldungsfrist von einem Jahr, sechs Wochen und drei Tagen, d. i. bis zum 4. November 1886 mit solchen ihren etwaigen Ansprüchen und Forderungen allhier, bei dem Livländischen Hofgerichte gehörig anzugeben, dieselben zu documentiren und ausführig zu machen bei der ausdrücklichen Commination, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Meldungsfrist Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern mit allen ferneren solchen etwaigen Ansprüchen und Forderungen an das weil. Fräulein Auguste v. Bähr, modo deren Nachlaß gänzlich und für immer präcludirt werden sollen.

Zugleich werden alle Diejenigen, welche dem weil. Fräulein Auguste v. Bähr Zahlungen zu leisten, oder ihr gehörige Gelder, Documente oder sonstige Effecten in ihrem Gewahrsam haben sollten, hiermit angewiesen, zur Vermeidung gesetzlicher Strafe, resp. Ersatzes, innerhalb der Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams bei dem Livländischen Hofgerichte getreuliche Anzeige von ihrer Schuld und von den in ihrem Gewahrsam befindlichen Vermögensobjecten zu machen auch dieselben nirgend anders wohin als bei diesem Hofgerichte, als der competenten Nachlaßbehörde defunctae, einzuliefern.

Riga-Schloß, den 20. September 1885. Nr. 6549. 1

---

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat werden alle Diejenigen, welche an den Nachlaß der hierselbst am 28. Februar 1885 und resp am 6. Juni 1885 ohne hinterlassung eines Testaments verstorbenen Eheleute Dorothea Wilhelmine Adelheid Frischmuth geb. Borck und August Ferdinand Frischmuth entweder als Erben oder Gläubiger oder unter irgend einem anderen Rechtstitel gegründete Ansprüche machen zu können meinen, hiermit aufgefordert, sich binnen 6 Monaten a dato dieses Proclams, spätestens also den 6. März 1886 bei diesem Rathe zu melden und hierselbst ihre etwaigen Forderungen und sonstigen Ansprüche anzumelden und zu begründen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser Frist Niemand mehr bei diesem Nachlaß mit irgend welchem Anspruch gehört oder zugelassen, sondern gänzlich abgewiesen werden soll.

Da auf dem zum fraglichen Nachlasse gehörigen, auf den Namen der weil. Wilhelmine Adelheid Frischmuth geb. Borck verschriebenen, im 2. Stadttheile an der Budenstraße sub Nr. 2 auf Stadtgrund belegenen Wohnhause, nachstehende Obligationen ingrossirt sind, welche bescheinigtermaßen zwar längst bezahlt, aber wegen ungenügenden formellen Beweises der stattgehabten Zahlung von der Hypothek bis hierzu nicht gelöscht werden können, nämlich:

a ein am 12. März 1842 sub Nr. 10 zum Besten der 5 Kinder 1. Ehe des Johann Eduard Borck, als namentlich: Adelheid, Paul, Albert, Emma und Adolph specialiter ingrossirtes, aus dem am 10. März 1842 abgeschlossenen Erbtheilungsvertrage originirendes Präcipuum im Betrage von 2714 Rbl $28^{4}/_{9}$ Kop.,

b. eine am 25. August 1850 sub Nr. 40 zum Besten der Emma und des Adolph Borck specialiter ingrossirte Obligation im Betrage von 150 Rbl.,

c. eine am 19. December 1851 sub Nr. 110 zum Besten des Eduard Borck specialiter ingrossirte Obligation im Betrage von 100 Rbl. und

d. eine am 31. December 1852 zum Besten des Eduard Borck specialiter ingrossirte Obligation von 150 Rbl.,

so werden von Einem Edlen Rathe dieser Stadt auf desbezügliches Ansuchen der Intestaterben defunctorum um Erlaß sachgemäßer Edictalcitation, behufs Mortification und Deletion der obgedachten Obligationen von der Hypothek des obgenannten Immobils, gleichzeitig alle Diejenigen, welche gegen die behauptete Berichtigung jener oben sub a—d bezeichneten Obligationen etwas einwenden wollen oder können, hierdurch geladen, solche Einwendungen binnen der peremtorischen Frist von einem Jahr und sechs Wochen, also spätestens bis zum 18. October 1886 anher vorzustellen und zu begründen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf genannter Frist die mehrgedachten Obligationen von der Hypothek des gedachten Immobils pure gelöscht und in Bezug auf die Provocanten für ungiltig erkannt werden sollen, wonach sich also Jeder, den Solches angeht, richten möge.

Dorpat-Rathhaus, am 6. September 1885. Nr. 1941. 1

---

Der Rath der Stadt Wolmar bringt hierdurch zur Kenntniß aller Gläubiger und Interessenten, daß sie sich behufs Publication des diesseitigen Urtheils in Concurssachen des defuncti F. Rehdel, jeden Werkeltag bis zum 31. October c. vor den Schranken dieser Behörde selbst oder durch einen gehörig legitimirten Bevollmächtigten zu melden haben, widrigenfalls mit Ablauf dieser Frist der erwähnte Erdivisionsabscheid als publicirt angesehen werden wird.

Wolmar-Rathhaus, den 20. September 1885. Nr. 1931. 1

---

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen &c. bringt das Riga-Wolmarsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Peter Reekstin, Erbbesitzer der im Lemsal St. Catharinenschen Kirchspiele des Wolmarschen Kreises belegenen 15 Thlr. $55^{36}/_{112}$ Groschen großen reellen Hälfte des Plehse-Gesindes hierselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm die reelle Hälfte des zum Gehorchslande des Gutes Sepkull gehörigen, unten näher bezeichneten Grundstückes, mit den zu ihr gehörigen Gebäuden und Appertinentien, dergestalt verkauft worden, daß dieselbe dem ebenfalls am Schlusse genannten respectiven Käufer als freies und unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören soll; als hat das Riga-Wolmarsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen Bauer-Rentenbank und aller Derjenigen, welche auf dem Plehse-Gesinde bei diesem Kreisgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstückes nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremtorischen Frist von sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzumelden, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien dem resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll:

die 15 Thlr. $55^{36}/_{112}$ Gr. große reelle Hälfte des Plehse Gesindes, dem Herrn Müllermeister Eduard Birkenfeldt, für den Preis von 6625 Rbl. S. Nr. 1504. 1

Wolmar, den 18. September 1885.

---

Von dem Rathe der Stadt Walk werden hierdurch alle Diejenigen, welche an den Nachlaß des hierselbst mit Hinterlassung eines bei diesem Rathe am 20. August c. öffentlich verlesenen Testaments verstorbenen Walkschen Hausbesitzers Gotthard Künnapuu unter irgend einem Rechtstitel gegründete Ansprüche erheben zu können vermeinen, oder aber das Testament des gedachten Künnapuu anfechten wollen, hiermit in Gemäßheit der Art. 2451 und 2452 des III. Theils des Liv-, Est- und Kurländischen Provinzialrechts aufgefordert, sich binnen 6 Monaten, a dato der Verlesung des Testamentes, also spätestens am 20. Februar 1886 bei diesem Rathe zu melden, hierselbst ihre Ansprüche zu verlautbaren und zu begründen auch die erforderlichen gerichtlichen Schritte zur Anfechtung des Testamentes zu thun, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser Frist Niemand mehr in dieser Testaments- und Nachlaßsache mit irgend welchem Anspruche gehört, sondern gänzlich abgewiesen werden soll, wonach sich also Jeder, den solches angeht, zu richten hat.

Walk-Rathhaus, am 23. September 1885. Nr. 1749. 2

---

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen &c. thut das Wenden-Walksche Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach der Peter und Carl Stabbit, als Besitzer des im Walkschen Kreise und Wohlfahrtschen Kirchspiele unter dem Gute Alt-Wohlfahrt belegenen Grundstücks Kauke hierselbst nachgesucht haben, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführtes, zum Gehorchslande des obengenannten Gutes gehöriges Grundstück dem untengenannten Käufer dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracts übertragen worden ist, daß das hier aufgeführte Grundstück mit allen Gebäuden und Appertinentien dem resp. Käufer als freies von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für ihn und seine Erben und Erb- und Rechtsnehmer angehören soll, als hat das Wenden-Walksche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adel. Güter-Credit-Societät und sonstigen ingrossarischen Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannten Gesindes sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß das genannte Grundstück nebst allen Gebäuden und Appertinentien als selbstständiges Hypothekenstück constituirt, dem resp. Käufer als alleigenes, von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigenthum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

Kauke, groß 32 Thlr. 50 Gr., auf den Jahn Spohr, für den Preis von 6712 Rbl. S. Nr. 968. 1

Wenden, den 20. September 1885.

---

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen &c. thut das Wenden-Walksche Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach der Jahn Spohr, als Besitzer des im Walkschen Kreise und Wohlfahrtschen Kirchspiele unter dem Gute Alt-Wohlfahrt belegenen Grundstücks Kauke hierselbst nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführtes, zum Gehorchslande des obengenannten Gutes gehörige Grundstück dem untengenannten Käufer dergestalt, mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kauf-Contracts übertragen worden ist, daß das hier aufgeführte Grundstück mit allen Gebäuden und Appertinentien dem resp. Käufer als freies von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für ihn und seine Erben und Erb- und Rechtsnehmer angehören soll, als hat das Wenden-Walksche Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adligen Güter-Credit-Societät und sonstigen ingrossarischen Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannten Gesindes sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne Vorbehalt darin gewilligt haben, daß das genannte Grundstück nebst allen Gebäuden und Appertinentien als selbständiges Hypothekenstück constituirt, dem resp. Käufer als alleigenes, von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigenthum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

Kauke, groß 32 Thlr. 50 Gr., auf den Heinrich Austrin, für den Preis von 8250 Rbl. S. Nr. 973. 2

Wenden, den 20. September 1885.

---

Von Einem Wohledlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Pernau wird hiermit zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß das über die hiesige Handlung C. Nicolai Frey diesseits verhängte Concursverfahren unter Zustimmung der Gläubiger wiederum gehoben und die bezüglichen Verhandlungen somit als erledigt zu betrachten sind.

Pernau-Rathhaus, den 24. September 1885. Nr. 1786. 2

---

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen &c. bringt das Pernau-Fellinsche Kreisgericht zur allgemeinen Wissenschaft: demnach die Bauern Jaan, Hans Margus und Endrik Gebrüder Köddar, Erbbesitzer des im Hallistschen Kirchspiele des Pernauschen Kreises unter dem Gute Pennekäll belegenen Grundstücks Kustla Nr. 4, hierselbst darum nachgesucht haben, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihnen das ihnen eigenthümlich gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück dergestalt, mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Contracts verkauft worden ist, daß dieses Grundstück mit den zu demselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien, dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören solle; als hat das Pernau-Fellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen Bauer-Rentenbank und des ingrossarischen Gläubigers, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grund-

stücks nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 9. März 1886 bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien dessen resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

Kustla Nr. 4, groß 20 Thlr. 16 Gr. Bauerland und 15 Thaler 79 Gr. Hofesland, dem Bauer Jaak Ködbar, für den Preis von 5760 Rbl. S.

Publicatum, Fellin-Kreisgericht, den 9. September 1885. Nr. 2248. 1

---

Von Einem Kaiserlichen Pernauschen Kreisgerichte wird hierdurch zu allgemeinen Kenntniß gebracht, daß das im Hallistschen Kirchspiele des Pernauschen Kreises unter dem Gute Neu-Karrishof belegene Grundstück Wolmri Nr. 34 nebst Zubehörungen, welches dem am 4 Juni 1874 ab intestato verstorbenen Hans Heil gehört, nunmehr in den Besitz der Wittwe defuncti Namens Kadri Heil, geb. Pekker und deren Kindern: 1) Anno, verehelichte Türk, 2) Ann, 3) Lena, 4) Marri 5) Peter 6) Hans, 7) Reet und 8) Els Geschwister Heil übergehen solle und werden daher — mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, — alle Diejenigen, welche gegen solche Besitzübertragung etwa rechtliche Einwendungen erheben zu können vermeinen sollten, hierdurch aufgefordert, ihre desfallsige Einsprache innerhalb der peremtorischen Frist von sechs Monaten a dato, d. i. spätestens bis zum 9. März 1886 bei dieser Behörde gehörig zu verlautbaren und ausführig zu machen, ausbleibenden Falles sie mit solcher nicht weiter gehört werden sollen und das qu. Grundstück sammt Appertinentien und Inventar der Wittwe Kadri Heil und deren Kindern, den genannten Geschwistern Heil, als den alleinigen gesetzlichen Erben defuncti Hans Heil, zu deren vollen unumschränkten Besitz diesseits erb- und eigenthümlich adjudicirt werden wird.

Publicatum, Fellin-Kreisgericht, den 9. September 1885. Nr. 2255. 2

---

Von Einem Kaiserlichen Pernauschen Kreisgerichte wird hierdurch zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß, nachdem der Eigenthümer der im Fennernschen Kirchspiele und Pernauschen Kreise unter dem Gute Alt-Fennern belegenen beiden Grundstücke Pödra augo Nr. IX und Kaesoo Nr. 97, Namens Jaan Diesfeldt mit Tode abgegangen, zufolge von den Erben desselben abgeschlossener und gerichtlich bestätigter Vereinbarung das Grundstück Pödra augo Nr. IX in den Besitz des Adolph Diesfeldt und das Grundstück Kaesoo Nr. 97 in den Besitz des Johann Diesfeldt, resp. der ältesten Kinder defuncti nunmehr übergehen solle und werden daher, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät und der transactmäßigen Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, alle Diejenigen, welche gegen solche Besitzübertragungen etwa rechtliche Einwendungen erheben zu können vermeinen sollten, hierdurch aufgefordert, sich innerhalb sechs Monaten a dato, d. i. spätestens bis zum 9. März 1886 bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, die sich in dieser Frist nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke, und zwar: Pödra augo Nr. IX dem Adolph Diesfeldt und Kaesoo Nr. 97 dem Johann Diesfeldt, resp. den beiden Söhnen defuncti Jaan Diesfeldt, zu deren vollem unumschränkten Besitz diesseits erb- und eigenthümlich werden zugeschrieben werden.

Publicatum, Fellin-Kreisgericht, den 9. September 1885. Nr. 2261. 3

---

Kad tas Hermelina muischas gruntsnomneeks resp. mahjas ihpaschneeks, Christ Herzmann, paradu dehl konkursê kritis, tad top wisi ta pascha paradu deweji un nehmaji zaur scho no sabeedrotas Woleru muischas pagasta teesas usaizinati, triju mehneschu laikâ, no apakschâ rakstita datuma rehkinajot, pee schihs pagasta teesas ar sawahm peerahdischanahm peeteiktees, jo wehlaki neweens wairs netaps klausits, bet ar paradu slehpejeem pehz likumeem darits.

Woleru muischas pagasta teesâ, 25. Septembrî 1885. Nr. 449. 3

---

Kad tas Zempu muischas kroga krodsineeks Dahwis Lappekin ir miris, tad top wisi tee, kas tam buhtu paradâ, kâ ari tee, kam kahdas paradu prasischanas no wina buhtu, zaur scho usaizinati sescho mehneschu laikâ, t. i. lihds 1. Martam 1886 pee schahs pagasta teesas peeteiktees. Wehlaki neweens paradu prasitajs wairs netiks peenemts, bet ar paradu slehpejeem likumigi darits.

Zempu-Jaun-Wahles pagasta teesâ, taî 1. Septembrî 1885. Nr. 43. 3

---

No Trikates pils pagasta teesas (Walkas aprinkî, Trikates draudsê) top wisi mirruscha Trikates pils muischas „Selta auna" krodsineeka Martin Ehrmana mantineeki zaur scho usaizinati, 1 gada un 6 nedelu laikâ no apakschâ rakstitas deenas t. i. lihdſ 27. Septembram 1886 pee schihs pagasta teesas sawas mantoschanas teesibas peeteikt, wehlaki netiks neweens mantineeks peenemts, bet ar pakalpalikuschu mantu pehz likuma darits.

Trikates pils pagasta teesâ, 12. Augustâ 1885. Nr. 324. 2

---

Kad tas scheјeenes Kahrlit pusmuischas rentineeks Peter Staake miris, tad teek wisi wina paradu deweji un nehmaji usaiz nati 6 mehneschu laikâ a dato t. i. lihdſ 18. Martam 1886 ar sawahm prasischanahm pee Stahkenbergu pagasta teesas peeteiktees, jo wehlaki pehz scha termina netiks wairs neweens peenemts bet ar paradu slehpajeem tiks likumigi darits.

Stahkenbergu pagasta teesâ, 18. Septembrî 1885. Nr. 126. 1

---

Laudones-Odseenes pagasta teesa zaur scho isfludina, ka bijuschais scheјeenes Silda rentneeks Jahns Simsikis ir konkursê kritis un wina mantibas jau no schahs teesas us okzinona pahrdotas un usaizina wisus, kureem no mineta Jahn Simsika kahda prasischana buhtu jeb kuri winam buhtu paradâ, triju mehneschu laikâ, t. i. lihdſ 2. Dezember f. g. pee schahs teesas peemeldetees. Wehlaki wairs netiks neweens klausits bet ar paradu slehpejeem likumigi darits.

Odseenes pagasta teesâ, 2. Septembrî 1885. Nr. 34. 1

---

Wez-Peebalgas walsts teesa zaur scho usaizina mirruscha Wez-Peebalgas Wez-Gropin mahjas gruntneeka Ansch Oltes un Lahzischu Jahn Oschin paradu dewejus un nehmejus, ka ari wina likumigus mantineekus, trihs mehneschu laikâ no apakscha rakstitas deenas pee Wez-Peebalgas walsts teesas peeteiktees. Wehlak netiks neweens klausits bet ar paradu slehpejeem darits likumigi un nepeeteikuschees mantineeki saudehs sawu pagehreschanas teesibu.

Wez-Peebalgas walsts teesâ, 18. Septembrî 1885. Nr. 518. 1

---

Woltweti kogukonna kohtu poolt, mis Pärnu maakonnas ja Saarde kihelkonnas, saab teada antud, et selle kogukonna liige Jüri Unniwer on ärasurnud, ja kutsutakse köiki, kellel tema peranduseſt nöudmist ehk maksmist, seda kue kuu aja sees, see on köige hiljem kuni 17. Märtsini 1886, siia kohtu ette ülesandma. Päraſt seda ei saa nöudmisi enam kuulda wöetud ja wölgnikud saawad, kui wöera oma salgajad, wastutamise alla tömmatud.

Woltwetis, sel 17. Septembril 1885. Nr. 921. 2

---

Kroonu Schlofs Laiuse kogukonna kohtu poolt, mis Tartu kreisis ja Laiuse kihelkonnas, saab seeläbi teada antud, et siit walla Hansu Nr. 23 talu rentnik Mart Hansen suure wölgade päraſt konkursi alla on langenud, ning saab siis selle nimetud talu pidamise öigus köige koha peal seiswa elumaja ja körwaliste hoonetega sel 22. Nowembril 1885 körgema hinna pakujale kohe maksetawa raha eest wälja müüdud, ja saawad ka köik üleskutsutud, kellel nimetud Mart Hanseni käest nöudmist, ehk temale maksmist, ehk ka selle wastu midagi ütlemist on, kolme kuu aja sees see on kuni 16. Nowembrini 1885 siia kogukonna kohtu ülesandma. Peale selle nimetud aea ei saa keegi enam kuulda wöetud, ja langewad wölglased kui wöera oma salgajad seadusliku trahwi alla.

Schlofs Laiuse kogukonna kohus, 16. Augustil 1885. Nr. 673. 1

---

## Торги.

Von dem Rigaschen Vogteigerichte ist auf den Antrag des Rigaschen Hypothekenvereins der öffentliche Verkauf des der Wittwe Saara Liebe Weinstein geb. Rischkin und ihren Kindern, Boruch, Abel, Pesse, Taurhen, Mendel, Marie, Riwka, Rachel, Behr Juda und Moses Geschwister Weinstein gehörigen, im 1. Quartiere des 2. Stadttheils sub Pol.-Nr. 66, im Bezirke 1 sub Nr. 485, an der großen Königsstraße belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Vereine verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 27. März 1886 anberaumt worden.

In Folge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter gemäß § 88 der Statuten des Hypothekenvereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten der Meistbotstellung, des Zuschlages und der Erwerbung überhaupt zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an die obengenannte S. L. Weinstein und ihre Kinder, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden, und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, Vogteigericht, den 27. September 1885. Nr. 1820. 3

---

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem Kaufmann Nicolai Ignatjew Krupennikow am 17. October 1883 öffentlich aufgetragenen, im 4. Grundbuch-Bezirk der Stadt Riga sub Hypotheken-Nr. 18, nach der polizeilichen Eintheilung aber im 1. Quartal der Mitauer Vorstadt auf Groß-Klüversholm an der Mitauschen Straße sub Pol.-Nr. 21 belegenen, dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 1. April 1886 anberaumt worden

Die etwaigen Kaufliebhaber werden hierdurch aufgefordert, an dem genannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter gemäß § 88 der Statuten des Hypothekenvereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden alle Diejenigen, welche an den Kaufmann Nicolai Ignatjew Krupennikow oder an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden, und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 2116. 2

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 27. Sept. 1885.

---

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypothekenvereins der öffentliche Verkauf des der Eva Tammik geb. Kalning am 17. Juni 1881 öffentlich aufgetragenen, im 2. Grundbuch-Bezirk der Stadt Riga sub Hypotheken-Nr. 953, nach der polizeilichen Eintheilung aber im 3. Quartal der St. Petersburger Vorstadt an der Alexanderstraße sub Pol.-Nr. 275A belegenen, dem Rigaschen Hypothekenverein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 1. April 1886 anberaumt worden.

Die etwaigen Kaufliebhaber werden hierdurch aufgefordert, an dem genannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter gemäß § 88 der Statuten des Hypothekenvereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden alle Diejenigen, welche an die Eva Tammik geb. Kalning, oder an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 2119. 3

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 27. Sept. 1885.

---

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaer Hypothekenvereins der öffentliche Verkauf des dem Quartalofficiersgehilfen Stepan Feigel gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1680, beziehungsweise im 3. Quartiere des 2. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 616, nach der neuen Eintheilung im 2. Moskauer Stadttheile 1. Quartier sub Pol.-Nr. 91 an der kl. Schmiedestraße belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 18. März 1886 anberaumt worden.

In Folge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypothekenvereins, ein Zehntheil von der Kaufsumme

sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Stepan Feigel, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden, und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 17. September 1885. Nr. 1821. 1

---

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypothekenvereins der öffentliche Verkauf des dem Zimmergesellen Eduard Beyrodt gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 581, bzw. im 2. Quartier des 2. Vorstadttheils sub Pol.-Nris. 58, an der Moskauer-Straße belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 18. März 1886 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypothekenvereins, ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Eduard Beyrodt, beziehungsw. an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 17. September 1885. Nr. 1823. 2

---

Auf Verfügen Eines Edlen Rigaschen Stadtwaisengerichtes werden Mittwoch den 9. October c., 12¼ Uhr Mittags, in Alt-Mühlgraben, gegenüber dem Dampfbootstege (auf Kaupingschem Grunde) verschiedene Hölzer und Schiffsgeräthe gegen sofortige baare Zahlung öffentlich versteigert werden und zwar: Fichten-Planken und Bretter, Bootsmasten, Rücker, Masten, eine Partie Eichenholz, 3 kleine Anker, Schiffsketten, altes Schiffs-Eisen, Taue, Segel, Blöcke, Schaufeln, 2 eiserne Pumpen, 1 großes Boot, 1 Maika, 1 Pult 2c.

Riga-Ordnungsgericht, den 2. October 1885. Nr. 12276. 2

---

Da der dem hiesigen Müller F. Giehm eigenthümlich gehörige, auf Wolmarschem Schnurlande belegene Grundplatz sub Nr. 7 nebst darauf stehendem Wohnhause und Wassermühle sub Nr. 188 und allen Nebengebäuden und Appertinentien, sowie ferner das Grundzinsrecht an dem gleichfalls auf Wolmarschem Schnurlande belegenen Grundplatze Nr. 9 am 10 October und als Peretorgtage am 11. October c. vor den Schranken dieser Behörde, behufs Befriedigung der Gläubiger des insolvent gewordenen Müllers F. Giehm meistbietlich verkauft werden sollen, so wird Solches für Alle, welche auf diesen Kauf reflectiren wollen, hierdurch zur öffentlichen Kenntniß gebracht.

Wolmar-Rathhaus, den 13. September 1885. Nr. 1869. 1

---

Vom Vogteigerichte der Stadt Pernau wird andurch bekannt gemacht, daß auf Anordnung Eines Hochedlen Raths dieser Stadt das auf den Namen des verstorbenen hiesigen Einwohners Martin Luks verzeichnete, auf der Bremerseite sub Nr. 75a belegene Grundstück sammt Appertinentien hierselbst zum öffentlichen Ausbot gestellt werden soll und daß die Ausbotstermine auf den 16., 17. und 18. December 1885, der vierte und letzte Termin aber, falls auf Abhaltung eines solchen angetragen werden sollte, auf den 19. December 1885 anberaumt worden sind, als weshalb alle Diejenigen, welche auf diesen Ausbot zu reflectiren gesonnen, an den genannten Tagen, Mittags 12 Uhr, sich hier einzufinden, Bot und Ueberbot zu verlautbaren und alsdann abzuwarten haben, was wegen des Zuschlags verfügt werden wird. Die Bedingungen des Ausbots sind in der Kanzlei dieses Vogteigerichts einzusehen.

Pernau-Vogteigericht, den 16. September 1885. Nr. 589. 2

---

Курляндская Казенная Палата приглашаетъ желающихъ принять на себя, на утвержденныхъ для сего условіяхъ, поставку около 350 саж. трехполѣнныхъ дровъ на приготовленіе пищи и печеніе хлѣба для нижнихъ воинскихъ чиновъ, расквартированныхъ въ городѣ Либавѣ на одинъ или на два года, считая съ 1. Января 1886 года прибыть въ присутствіе сей Палаты къ назначеннымъ для сего на 15. число Октября 1885 г. торгу и на 18. число того-же мѣсяца переторжкѣ, въ полдень, т. е. въ 12 часовъ, и изустно заявить свои предложенія, заранѣе представивъ въ Палату, при просьбахъ, виды о своемъ званіи и требуемые залоги на 1500 р. наличными деньгами или законными процентными бумагами кредитныхъ установленій; или же подать, или прислать въ Курляндскую Казенную Палату, но отнюдь не позже 12 часа полудня, въ день торга, т. е. 15. Октября 1885 г., запечатанныя о своихъ предложеніяхъ объявленія, съ соблюденіемъ при этомъ правилъ, установленныхъ ст. 1907—1913 Св. Зак. Гражд. т. X ч. I изд. 1857 года. При чемъ объявляется, что условія торговъ могутъ желающими быть разсматриваемы въ канцеляріи Казенной Палаты въ присутственные дни и часы и что по заключеніи переторжки никакія новыя предложенія отъ торговавшихся приняты не будутъ.

Митава, 27. Сентября 1885 г.

Der Kurländische Kameralhof fordert alle Diejenigen hierdurch auf, welche gesonnen sein sollten, unter den dafür bestätigten Bedingungen, die Lieferung von ca. 350 dreischeitigen Faden Brennholz zum Essenkochen und Brodbacken für das in Libau dislocirte niedere Militair auf 1 resp. 2 Jahre, gerechnet vom 1. Januar 1886 ab, zu übernehmen, sich zu dem dieserhalb auf den 15. October 1885 anberaumten Torgtermine und dem auf den 18. desselben Monats festgesetzten Peretorgtermine, Mittags, i. e. um 12 Uhr, versehen mit den gehörigen Legitimationen und den erforderlichen Saloggen von 1500 R. in baarem Gelde oder in gesetzlich zulässigen procenttragenden Werthpapieren der Creditanstalten, welche bei schriftlichen Gesuchen zeitig vorher bei dem Kameralhofe einzureichen sind, — in dem Sitzungslocale dieser Palate zu melden und ihren Bot zu verlautbaren; oder aber ihre diesbezüglichen Angebote in versiegelten Converts, jedoch nicht später als bis 12 Uhr Mittags am Tage des Torges, d. i. den 15. October 1885, unter Beobachtung der in den Art. 1907—1913 Bd. X Thl. I des Swod der Civil-Gesetze (Ausgabe 1857) enthaltenen Bestimmungen, bei dem Kurländischen Kameralhofe zu verabreichen oder an denselben einzusenden. Wobei hinzugefügt wird, daß die den Torgen zu Grunde gelegten Bedingungen an den Sitzungstagen und Stunden in der Kameralhofs-Canzlei eingesehen werden können, und daß nach abgeschlossenem Peretorge weiter keine neuen Angebote von den Licitanten werden entgegengenommen werden.

Mitau, den 27. September 1885. Nr. 11593. 2

---

Хозяйственный комитетъ Псковскаго кадетскаго корпуса, назначивъ торги на поставку и производство работъ въ 1886 году:

1) Продовольственныхъ припасовъ:

| | |
|---|---|
| a) продуктовъ: мяснаго торга на | 12330 р. |
| b) лабазнаго | 14398 „ |
| c) овощно-фруктоваго | 6628 „ |
| d) молочнаго | 5655 „ |
| e) булочнаго | 6696 „ |
| f) рыбнаго | 1777 „ |
| Итого на | 47484 р. |

2) По обмундированію, бѣлью и постели кадетъ:

| | |
|---|---|
| a) матеріаловъ: для обмундированія кадетъ | 4784 р |
| b) матеріаловъ для бѣлья вообще | 3465 „ |
| c) шитье шапокъ | 492 „ |
| d) матеріаловъ для обуви и шитья сапогъ | 2706 „ |
| e) починка обуви | 759 „ |
| Итого на | 12206 р |

3) По отопленію и освѣщенію зданій:

| | |
|---|---|
| a) поставка дровъ на | 6375 р. |
| b) освѣтительныхъ матеріаловъ | 827 „ |
| Итого на | 7202 р. |

4) По продовольствію лошадей и опрятности кадетъ:

| | |
|---|---|
| a) фуража | 452 р. |
| b) мыла разнаго, ваксы и проч. | 500 „ |
| Итого на | 952 р. |

Торги будутъ произведены, безъ переторжки, по первымъ двумъ отдѣламъ 15, а по послѣднимъ двумъ 16. Октября 1885 года, въ 12 час. дня, изустно, совмѣстно съ запечатанными объявленіями. Желающіе принять участіе въ торгахъ посредствомъ запечатанныхъ пакетовъ обязываются подать таковые отдѣльно по каждому подряду, или по участкамъ общаго подряда, или на отдѣльные предметы каждаго участка. Объявленія какъ изустныя, такъ и запечатанныя въ особыхъ пакетахъ будутъ приниматься только до часа, назначеннаго для торга; причемъ послѣднія должны быть составлены во всемъ согласно указаніямъ, содержащимся въ ст. 1909 т. X ч. I св. зак гр. Къ объявленіямъ слѣдуетъ приложить документы, дающіе право вступать въ торгъ, и залогъ, равняющійся одной пятой части подряда, на который явившійся къ торгу желаетъ торговаться. Кондиціи и образцы матеріаловъ можно видѣть до дня торга ежедневно, кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней, въ присутственное время, въ канцеляріи корпуса. № 2637. 2

---

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Гаммъ, жит. Московской части, 2. участка, по Лиговкѣ, домъ № 85, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи жены полковника баронессы Луизы Карловны фонъ Таубе по закладной въ суммѣ 26000 руб. съ проц. съ 11. Августа 1879 года и суд. изд. 996 руб. 26 коп. будетъ производиться Декабря 14. дня 1885 года, съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 6 отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго женѣ тайнаго совѣтника Елизаветѣ Ивановнѣ Порежковцевой, заключающагося въ деревянномъ домѣ съ деревянными и каменными флигелями и прочими службами, съ землею мѣрою 618¾ кв. саж., состоящаго въ С.-Петербургѣ, Васильевской части, 1. участка, по 2 линіи и Соловьевскому переулку, подъ №№ по табелямъ 1846 г. 75, а 1874 г. 40 и полицейскими 3 и 2. Имѣніе это заложено истцѣ въ суммѣ 26000 руб. и въ С.-Петербургскомъ городскомъ кредитномъ обществѣ въ суммѣ 54000 руб. и будетъ продаваться въ цѣломъ составѣ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 80000 руб. № 2522. 1

---

Судебный приставъ при Витебскомъ окружномъ судѣ Черняковскій, жительствующій въ городѣ Витебскѣ по Успенской улицѣ въ домѣ Трайнина, на основаніи 1148 и 1149 ст. уст. гражд. суд. объявляетъ, что 28. Ноября 1885 года въ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданія гражданскаго отдѣленія Витебскаго окружнаго суда, будетъ продаваться съ публичнаго торга недвижимое имѣніе, принадлежащее мѣщанамъ Ивкѣ Веніаминовой Хедекель и Веніамину Алтеру Рыбакову, состоящее въ 1. кварт. г Полоцка по Невельской-Спасской улицѣ и заключающееся въ деревянномъ на каменномъ фундаментѣ домѣ, деревянномъ флигелѣ и проч. строеніяхъ, а также землѣ подъ оными и дворомъ мѣрою 270 квадр. саж. Имѣніе это заложено купцу Бейнусу Беркову Витенбергу въ суммѣ 1920 руб. и назначено въ продажу на удовлетвореніе долга ему, Витенбергу, по закладной капитала 1920 руб. съ проц. съ 7. Марта 1885 г. и суд. изд. 130 руб. 30 коп. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 2100 р. Всѣ бумаги и документы, относящіеся до продаваемаго имѣнія, открыты, для всѣхъ желающихъ, въ канцеляріи гражданскаго отдѣленія Витебскаго окружнаго суда, во все время съ припечатанія объявленія до начала торга. № 1034. 1

---

Судебный приставъ при Витебскомъ окружномъ судѣ Хмызниковъ, жительствующій въ городѣ Витебскѣ, въ зданіи окружнаго суда, на основаніи 1148 и 1149 ст. уст. гр. суд. объявляетъ, что 30. Ноября 1885 года въ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданія гражданскаго отдѣленія Витебскаго окружнаго суда, будетъ продаваться съ публичнаго торга право на владѣніе ⅞ частями фермы Красный Рогъ съ фольварками Лещиново и Закроеное, въ коихъ земли всѣхъ угодій 1195 дес и 110/168 частями фольварка Гомель, съ корчмою, мѣстечкомъ Гомель, вступомъ въ озеро Гомель, водяною мельницею о 4 поставахъ и землею разныхъ угодій 71 дес., принадлежащія дворянамъ: Адаму, Альфонсу, Брониславу и Софіи Миссуно и Констанціи Матросовой. Имѣніе это нигдѣ незаложено, находится въ Полоцкомъ уѣздѣ, 2. стана, Туровлянской волости, въ 25 вер. отъ Полоцка и назначено въ продажу на удовлетвореніе долговъ священнику Антонію Клодницкому, въ 4298 руб. и другимъ. Торгъ начнется ниже оцѣночной суммы 20,000 руб. (каждое имѣніе по 10,000 р.). Всѣ бумаги и документы, относящіеся до продаваемыхъ имѣній, открыты для всѣхъ желающихъ въ канцеляріи гражданскаго отдѣленія Витебскаго окружнаго суда, во все время, съ припечатанія объявленій до начала торга. № 412. 1

---

Судебный приставъ при Витебскомъ окружномъ судѣ Черняковскій, жительствующій въ городѣ Витебскѣ по Успенской улицѣ въ д. Трайнина на основаніи 1148 и 1149 ст. уст. гражд. суд. объявляетъ, что 30. Ноября 1885 года въ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданія гражданскаго отдѣленія Витебскаго окружнаго суда, будетъ продаваться съ публичнаго торга и



недвижимое имѣніе Лосвиды съ пустошью Утва 2. стана Витебскаго уѣзда, принадлежащее умершему гражданину Отто-Николаю-Константину Федорову Аренгейму, заключающееся въ землѣ количествомъ 270 десятинъ, деревянномъ на каменномъ фундаментѣ домѣ и проч. жилыхъ и холодныхъ строеніяхъ. Имѣніе это заложено дѣйствительному тайному совѣтнику Марку Николаеву Любощинскому въ суммѣ 6500 руб. и назначено въ продажу на удовлетвореніе долга ему, Любощинскому, по закладной 5250 руб. съ 6 проц. съ 7. Августа 1884 г. и суд. издерж. 336 р. 80 к. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 1500 руб. Всѣ бумаги и документы, относящіеся до продаваемаго имѣнія, открыты, для всѣхъ желающихъ, въ канцеляріи гражданскаго отдѣленія Витебскаго окружнаго суда, во все время съ припечатанія объявленій до начала торга. № 1093 3

---

Судебный приставъ при Великолуцкомъ окружномъ судѣ Тыртовъ, жительствующій въ гор. Великихъ-Лукахъ, на основаніи 1148 и 1149 ст. уст. гр. суд., объявляетъ, что 11. Декабря 1885 года въ 10 часовъ утра, въ зданіи Великолуцкаго окружнаго суда, будетъ продаваться съ публичнаго торга принадлежавшее умершему Новоржевскому мѣщанину Филиппу Иванову Кипровскому право на 62 десятины 1200 саж. земли при деревнѣ Горкѣ.

Имѣніе это находится въ Псковской губерніи, Новоржевскаго уѣзда, 1. стана, 3, мироваго участка, не заложено, назначено въ продажу для удовлетворенія взысканій въ пользу мѣщанокъ Авдотьи Матвѣевой Кипровской и Минадоры Артемьевой, оцѣнено въ 1200 руб., съ каковой сумми и начнется торгъ всего указаннаго права въ совокупности. Всѣ бумаги и документы, относящіяся до продаваемаго имѣнія, открыты для публики въ канцеляріи окружнаго суда. № 539. 3

Лифл. Вице-Губернаторъ:

**Тобизенъ.**

Секретарь: П. Давиденковъ.

# НЕОФФИЦІАЛЬНАЯ ЧАСТЬ.

## Stand der Rigaer Stadt-Disconto-Bank

am 30. September 1885.

### Activa.

| | | | Rbl. | Kop. |
|---|---|---|---|---|
| Cassa: Reichscreditbillets und Scheidemünze etc. | | | 32,568 | 89 |
| Giro-Conti: | | | | |
| a. bei der Reichsbank | — | — | | |
| „ „ „ Giro à Dépôt | 186,000 | = | | |
| b. bei der Rigaer Börsenbank | — | — | | |
| c. bei der III. Rigaer Gesellschaft gegens. Credits | 55,000 | — | | |
| d. bei der Commerzbank | — | — | 241,000 | — |
| Discontirte Wechsel | | | 874,540 | 19 |
| Coupons, zahlbare Effecten und Wechsel auf ausländische Plätze | | | 13,617 | 96 |
| Darlehen gegen Verpfändung von: | | | | |
| 1) Staatspapieren und von der Regierung garantirten Werthpapieren (§ 65, p. 1) | 546,074 | 79 | | |
| 2) auf den Inhaber lautenden Scheinen städtischer Communalbanken (§ 65, p. 2) | — | — | | |
| 3) Actien, Antheilscheinen, Obligationen und Pfandbriefen ohne Garantie der Regierung, die jedoch als Salog bei Contracten mit der Krone zulässig sind (§ 65, p. 3) | 631,909 | — | | |
| 4) Actien, Obligationen, Schuldverschreibungen und Reversen, die nach § 65, p. 5, entgegengenommen werden | 275,222 | 86 | | |
| 5) Waaren | 175,800 | — | | |
| 6) kostbaren Metallen | — | — | 1,629,006 | 65 |
| Werthpapiere | | | 533,736 | 54 |
| Streitige Forderungen vom Jahre 1881 | | | 160,072 | 38 |
| Zweifelhafte und im Concurs zu liquidirende Forderungen vom Jahre 1881 | | | 48,804 | 14 |
| Correspondenten der Bank: | | | | |
| 1) auf Loro-Conto: | | | | |
| Credite gegen Unterlage von garantirten Werthpapieren | | | 23,696 | 08 |
| „ „ „ „ ungarantirten „ | | | 24,741 | 92 |
| „ „ „ „ commerciellen Schuldverschreibungen | | | — | — |
| 2) auf Nostro-Conto: | | | | |
| Summen zur Disposition der Bank | | | 613,645 | 25 |
| Incasso-Wechsel bei Correspondenten | | | 87,240 | 22 |
| Protestirte Wechsel | | | 343 | 98 |
| Unkosten | | | 22,950 | 33 |
| Zinsen auf Einlagen | | | 48,281 | 89 |
| Zu erstattende Auslagen | | | 4,839 | 18 |
| Inventarium | | | 6,495 | 16 |
| Transitorische Summen | | | 2,115 | — |
| Summa | | | 4,367,695 | 76 |

### Passiva.

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| Grundcapital | | | 317,295 | 23 |
| Reservecapital | | | 125,211 | 77 |
| Einlagen: | | | | |
| a. auf laufende Rechnung | 622,389 | 24 | | |
| b. auf Termin | 1,498,555 | 22 | | |
| c. ohne Termin | 1,367,033 | 38 | 3,487,977 | 84 |
| Conto protestirter Wechsel | | | — | — |
| Wechsel à Dépôt bei der Reichsbank | | | 186,000 | — |
| Correspondenten der Bank: | | | | |
| 1) auf Loro-Conto: | | | | |
| a. Summen zur Disposition der Correspondenten | | | 22,449 | 06 |
| b. Incassowechsel | | | 6,305 | 53 |
| 2) auf Nostro-Conto: | | | | |
| Summen, welche die Bank schuldet | | | 58,025 | 63 |
| Zinsen auf Werthpapiere | | | 8,395 | 20 |
| Zinsen und Provision | | | 149,313 | 28 |
| Transitorische Summen | | | 6,722 | 22 |
| Summa | | | 4,367,695 | 76 |

Die Rigaer Stadt-Disconto-Bank übernimmt den An- und Verkauf von Werthpapieren, das Incasso unstreitiger Forderungen und von Coupons und giebt Anweisungen und Accreditive ab auf in- und ausländische Plätze.

Die Coupons und tiragirten Stücke der Süd-West-Bahn-Actien werden kostenfrei eingelöst.

Der Zinsfuss beträgt gegenwärtig:

| | | |
|---|---|---|
| für Darlehen gegen Obligationen | 7—8 | pCt. |
| „ „ „ Waaren | 6½ | „ |
| „ „ „ Werthpapiere | 5-6½ | „ |
| „ Vorschüsse im Conto-Courant | 5 | „ |
| „ Wechsel | 5—7½ | „ |
| „ Einlagen auf laufende Rechnung (Giro) | 2 | „ |
| „ „ auf langen Termin | 5 | „ |
| „ „ mit steigendem Zinsfuss | 2—4 | „ |

**Das Directorium.**

---

Die zweite

## Rigaer Gesellschaft gegenseitigen Credits

hat bis auf Weiteres:

| | | |
|---|---|---|
| das Disconto für Wechsel auf | 5—6½ | pCt. pro anno, |
| das Disconto für Wechsel mit Unterlage auf | 7 | „ „ „ |
| den Zinsfuß für terminirte Darlehen | 6 und 7 | „ „ „ |
| den Zinsfuß für Ruf-Anleihen | 5 | „ „ „ |
| den Zinsfuß für Vorschüsse im Conto-Courant | 5 und 7 | „ „ „ |

festgestellt.

Riga, den 30. September 1885. **Die Direction.**

---

**Riga-vorstädtische Gesellschaft gegenseitiger Versicherung von Gebäuden gegen Feuer.**

## General-Versammlung,

**Mittwoch den 16. October 1885, 6 Uhr Abends,**

im Bureau der Gesellschaft.

Tagesordnung: 1) Voranschlag der Einnahmen und Ausgaben für das Jahr 1886;
2) Antrag, betreffend die Ersetzung der General-Versammlung durch eine Delegirten-Versammlung.

NB. Die Vorlage, betreffend die beantragte Delegirten-Versammlung, kann im Bureau eingesehen werden.

Riga. den 2. October 1885. **Die Verwaltung.**

---

## Schaar & Caviezel,

Sünderstraße Nr. 22, im eigenen Hause,

**Lager von ausländischen Weinen, Rum, Cognac, Arac**
und
**russischen Weinen.**

**Depôts** 1) **Schaar u. Caviezel**, Filiale, St. Petersb. Vorstadt, Kalkstraße Nr. 14.
2) **Kloster-Keller**, im Hause der großen Gilde.
3) **Park-Keller**, J. Herrmann, gr. Alexanderstraße, vis-à-vis dem Circus.
4) **Ed. Rob. Dreyer**, gr. Alexander- u. Friedensstr.-Ecke, Haus Schmidt.
5) **Julius Hübner**, vormals J. M. Stiegmann, städt. gr. Neustraße Nr. 27, Haus Kerkovius.

---

## Auction.

Auf Verfügung der 1. Section Eines Edlen Landvogteigerichts sollen **Donnerstag den 10. d. M.**, Nachmittags 5 Uhr, große Alexanderstraße Nr. 127, div. neue **Maschinen** und **Werkzeuge** gegen Baarzahlung öffentlich versteigert werden: als 1 **Gasmotor**, 2 **Bohrmaschinen**, (eine mit Dampfbetrieb), 1 **Stanzmaschine**, 6 **Schraubstöcke**, 1 **Ambos** 2c.

Th. Geertz, Stadtauctionator.

---

Die

## Landgemeindeordnung

**nebst Vollzugs-Instruction**

in deutscher, lettischer und estnischer Sprache ist à **50 Kop**. pro Exemplar zu haben in der Redaction der Livländischen Gouvernements-Zeitung.

---

**P. van Dyk's Nachfolger,**

**Riga — Reval.**

Schwed. Pflüge.

Clayton & Shuttleworth'sche Dampf-Dreschgarnituren.

**Alle Arten landw. Maschinen u. Geräthe.**

***Packard's Superphosphate:***

12 u. 40%; Kainit, Knochenmehl, Ammoniak.

---

Deutsche allgemeine Zeitung

für

## Landwirthschaft,

**Gartenbau u. Forstwesen,**

verbunden mit der

**Zeitschrift für Viehhaltung und Milchwirthschaft,**

erscheint in Frankfurt a. M. wöchentlich einmal und ist durch die Post zum Vierteljahrspreise von M. 1 excl. Bestellgeld und direct franco unter Streifband gegen Einsendung von M. 2.50 für das halbe Jahr von der Expedition zu beziehen.

---

*Нижеслѣдующіе билеты (тузики) заявлены потерянными и въ случаѣ нахожденія подлежатъ передачѣ по принадлежности:*

Билетъ Рижскаго податнаго правленія отъ 10. Іюля 1880 г. за № 11120, выданный на имя приписаннаго къ мѣстному рабочему окладу Иссая Степанова Иванова, срокомъ по 31. Декабря 1883 г.

Билетъ Рижской паспортной экспедиціи отъ 8. Января 1885 г. за № 43, выданный на имя Дрисенскаго крестьянина Ивана Цингеля, срокомъ на одинъ мѣсяцъ.

Билетъ Рижской паспортной экспедиціи отъ 7. Марта 1885 г. за № 2903, выданный на имя приписаннаго къ имѣнію Мейранъ Александра Блау, срокомъ по 2. Февраля 1886 г.

Свидѣтельство паспортнаго отдѣленія Риго-Динабургской желѣзной дороги отъ 5. Ноября 1881 г. за № 3902, выданное на имя запаснаго писаря 29. артиллерійской бригады Якова Карлова Неймана.

---

Редакторъ **А. Клингенбергъ.**

Печатано въ Лифляндской Губернской Типографіи въ Ригѣ (въ замкѣ).